



# HEATED & UNHEATED BIRD BATHS

Item # 650

## SPECIFICATIONS

-150 watts, 120 VAC, 60 Hz (650)

## PRECAUTIONS

1. Connect to a properly grounded outlet. Many older homes do not have properly grounded outdoor electrical outlets. Check with an electrician if you have any questions or doubts regarding your electrical ground.
2. Locate the bird bath where it will be away from possible snow drifts.
3. Do not place the heated bath section directly on the ground.
4. Do not immerse the heated bath section in water.
5. Connect to a circuit that is protected by a Ground Fault Circuit Interrupter (GFCI). This is a sensitive device that cuts off the electricity if there is any leakage of current. This device may be obtained from any electrician or hardware store.

## GENERAL

This bath was designed to be attractive to birds in shape, slope, texture, and depth. Because of this, the bath has a rather large surface area relative to the amount of water it holds. This is typical of a well-designed bird bath. However, these features will also accelerate evaporation, so you may need to add water daily.

## MAINTENANCE

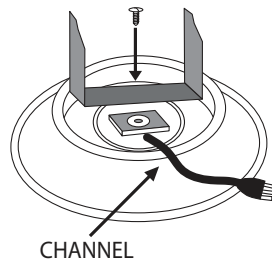
Clean the bird bath regularly to prevent build up of lime. The construction is plastic so most cleaning materials can be used. Never immerse the heated section in water.

## WARRANTY

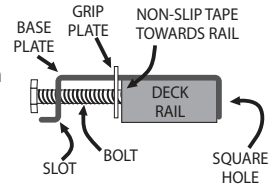
This bird bath is warranted for a period of 12 months from the date of purchase. If you believe your unit is defective and still within the warranty period, return it to the place of purchase for inspection and possible replacement.

## MODEL 75 TILTING DECK MOUNT

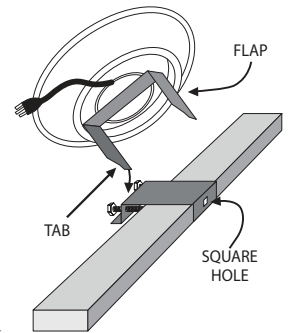
1. A Model 75 tilting deck mount is included with the bird bath. To attach the mount, use the included screw to attach the squared U-shaped handle to the underside of the bird bath as shown in the figure above. The power cord should be wedged into the cord channel on the under edge of the bird bath.



2. Mount the base plate to the rail by sliding the grip plate onto the base with the non-slip tape facing the rail as shown. Screw both bolts through the rear of the base plate to press the grip plate snugly against the rail. Do not over tighten the bolts which will cause the back of the base plate to bow. Use the long bolts for a 2x4 rail and the shorter bolts for a 2x6 rail. (Always use the shortest possible bolts.) Be sure to mount the base plate with the bolts on the outer side of the deck rail since the bath will tilt in that direction to dump water.



3. Insert the straight tab (not the end angled outward) on the handle into the slot at the lower bend at the rear of the base plate. The bird bath will then rotate forward. The small flap on the front of the handle should engage the square hole on the front of the base plate. If it does not, check to be sure the bolts on the base plate are not too tight and caused the back of the plate to bow. You may also wish to bend the handle slightly to get the flap to snap into place.
4. To hide the cord during summer months, you can remove the handle to wrap the cord around the raised center portion and then reinstall the handle to hold the cord in place.





# BAINS D'OISEAUX CHAUFFÉS ET NON CHAUFFÉS

Article n.° 650

## SPÉCIFICATIONS

-150 watts, 120V CA, 60 Hz (650)

## PRÉCAUTIONS

1. Branchez à une prise adéquatement mise à la terre. Beaucoup de maisons plus anciennes sont dotées de prises extérieures adéquatement mises à la terre. Vérifiez auprès d'un électricien si vous avez des questions ou des doutes concernant votre mise à la terre électrique.
2. Placez le bain d'oiseaux de manière à ce qu'il soit à l'abri des accumulations possibles de neige.
3. Ne placez pas le bain d'oiseaux chauffé directement sur le sol.
4. N'immergez pas la section chauffée du bain dans l'eau.
5. Reliez le bain à un circuit qui est protégé par un Ground Fault Circuit Interrupter (disjoncteur de fuite de terre - GFCI). Il s'agit d'un dispositif sensible qui coupe l'électricité en cas de fuite de courant. Vous pouvez vous procurer ce dispositif auprès d'un électricien ou dans une quincaillerie.

## GÉNÉRALITÉS

Ce bain a été conçu pour être attrayant pour les oiseaux, tant par sa forme, sa pente, sa texture que sa profondeur. Ces caractéristiques font en sorte que la superficie du bain est plus importante comparativement à la quantité d'eau qu'il contient. Il s'agit d'une caractéristique typique d'un bain d'oiseaux bien conçu. Ces caractéristiques accélèrent cependant l'évaporation et il se peut que vous ayez à ajouter de l'eau tous les jours.

## ENTRETIEN

Nettoyez régulièrement le bain d'oiseaux pour prévenir l'accumulation de calcaire. L'urite est en plastique, alors il est possible d'utiliser pratiquement n'importe quel matériel nettoyeur. Ne jamais immerger la section chauffée dans l'eau.

## GARANTIE

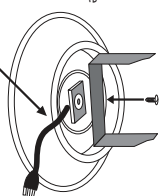
Ce bain d'oiseaux est garanti pendant une période de 12 mois à compter de la date d'achat. Si vous croyez que votre unité est défectueuse et qu'elle est toujours couverte par la période de garantie, remoyez-la au lieu d'achat pour une inspection et un remplacement possible.

## SUPPORT DE PATIO INCLINABLE, MODÈLE 75

1. Un support de patio inclinable Modèle 75 est compris avec le bain d'oiseaux. Pour fixer le support, utilisez la vis comprise afin de fixer la poignée en U carrée sous le bain d'oiseaux, comme montré dans la figure ci-dessus. Le cordon d'alimentation devrait être concé dans le canal de cordon se trouvant sous le rebord du bain d'oiseaux.
2. Montrez la plaque basale sur la rampe en glissant la plaque de prise sur la

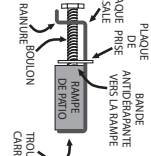
base à l'aide du ruban antidérapant orienté vers la rampe, comme montré.

Vissez les deux boulons à travers l'arête de la plaque basale afin d'apposer fermement la plaque de prise contre la rampe. Ne serrez pas trop les boulons, cela pourrait déformer l'arête de la plaque basale. Utilisez les boulons longs pour une rampe de 5,08 x 101,6 cm (2 x 4 po) et les boulons plus courts pour une rampe de 5,08 x 152,4 cm (2 x 6 po) (toujours utiliser les boulons les plus courts possible). Assurez-vous que la plaque basale est bien montée avec les

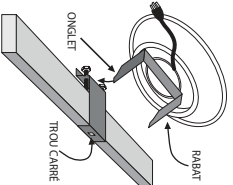


boulons du côté extérieur de la rampe puisque le bain devra s'incliner dans cette direction afin de pouvoir vider l'eau.

3. Insérez l'onglet droit (pas celui présentant un angle vers l'extérieur) sur la poignée, dans la rainure se trouvant à la courbure inférieure de la partie arrière de la plaque basale. Le bain d'oiseaux pourra alors pivoter vers l'avant. Le petit rabat se trouvant à l'avant de la poignée devrait pouvoir s'engager dans le trou carré se trouvant à l'avant de la plaque basale. Si ce n'est pas le cas, vérifiez que les boulons de la plaque basale ne sont pas trop serrés, causant la déformation de la plaque. Vous pouvez aussi recouper légèrement la poignée pour que le rabat s'engage.



4. Pour cacher le cordon en été, vous pouvez retirer la poignée afin d'enrouler le cordon autour de la partie centrale surélevée puis remettre la poignée pour le concecner ainsi.



# BAÑOS DE AVES TEMPLADOS Y SIN TEMPLAR

Artículo n.° 650

## ESPECIFICACIONES

-150 vatios, 120 VCA, 60 Hz (650)

## PRECAUCIONES

1. Conecte a un tomacorriente debidamente conectado a tierra. Muchas viviendas más antiguas no tienen tomacorrientes para exteriores debidamente conectados a tierra. Consulte a un electricista si tiene dudas o preguntas con respecto a la conexión a tierra de sus tomacorrientes.
2. Ubique el baño de aves en un lugar donde no quede expuesto a posibles ventiscas.
3. No coloque la sección templada del baño directamente sobre el suelo.
4. No sumerja la sección templada del baño en agua.
5. Conecte la unidad a un circuito protegido por un Ground Fault Circuit Interrupter (disyuntor diferencial o GFCI, por sus siglas en inglés). Este es un dispositivo sensible que corta la electricidad ante la presencia de una fuga de corriente. Este dispositivo se puede obtener de cualquier electricista o ferretería.

## GENERAL

Este baño fue diseñado para resultar atractivo en cuanto a forma, declive, textura y profundidad a las aves. Debido a ello, el baño tiene una superficie bastante grande en relación con la cantidad de agua que contiene. Esto es típico de los baños de aves bien diseñados. Sin embargo, estas características también aceleran la evaporación, por lo que tal vez deba agregarle agua diariamente.

## MANTENIMIENTO

Limpie el baño de aves periódicamente para prevenir la acumulación de cal. Está hecho de plástico, así que puede usar la mayoría de los materiales de limpieza. Nunca sumerja la sección templada del baño en agua.

## GARANTÍA

La garantía de este baño de aves se extiende por el término de 12 meses a partir de su fecha de compra. Si considera que su unidad tiene algún defecto y aun se encuentra dentro del plazo de la garantía, devuélvala a la fábrica o al lugar donde la compró para su inspección y posible reemplazo.

## SOPORTE CON PLATAFORMA BASCULANTE MODELO 75

1. Con el baño de aves se entrega un soporte con plataforma basculante modelo 75. Para colocar el soporte, use el tornillo que se adjunta para inmovilizar la manija en U debajo del baño de aves, como se ilustra en la figura arriba. El cable de alimentación debe pasar por la cuña e introducirse en el canal para el cable debajo del borde del baño de aves.
2. Para instalar la placa base en el travesaño, introduzca la placa de sujeción deslizándola hacia la base con la cinta antideshisante orientada hacia el

travesaño, como se ilustra. Atrévete los dos tornillos pasándolos por la parte posterior de la placa base para apretar bien la placa de sujeción contra el travesaño. No apriete los tornillos excesivamente ya que la parte posterior de la placa base podría arquearse. Use los tornillos largos para un travesaño de 5 x 10 cm (2 x 4 pulgadas) y los más cortos para uno de 5 x 15 cm (2 x 6 pulgadas). Siempre use los tornillos más cortos que pueda). Asegure de instalar la placa base con los tornillos en el lado exterior del travesaño de la plataforma ya que el baño se inclinará en esa dirección para vaciar el agua.

3. Introduzca la lengüeta recta (no el extremo con el ángulo hacia fuera) de la manija en la ranura de la curva inferior en la parte posterior de la placa base. Entonces, el baño de aves girará hacia delante. La pequeña solapa en el frente de la manija debe acoplarse al orificio cuadrado en el frente de la placa base. Si no lo hace, compruebe si los tornillos en la placa base están demasiado apretados y si arquearon la parte posterior de la placa. También, tal vez quiera curvar la manija ligeramente para que la solapa se introduzca a presión.

4. Para ocultar el cable durante los meses de verano, puede quitar la manija para envolver el cable alrededor de la porción central elevada y luego, volver a instalar la manija para mantener inmovilizado el cable.

